RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0295
Licence Number 睥昭編號	L1079

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities

殘疾人士院舍牌照

1.	unde	ermen	tioned residential ca			rsons with Disabilities) Ordinance in respect of the	
2.	Particulars of residential care home —						
			- ne (in English) 釺(英文)	Sing Wing Home	Name (in Chinese) 名稱(中文)	聖榮之家	
	(b) (i) Address of home 院舍地址 <u>Shop K3A, G/F and 1/F, Tai Chung Building, Cosmopolitan Estate, No. 67-87 Ivy Street, Tai Kok Tsui</u> 九龍大角咀埃華街 67-87 號大同新邨大眾樓地下 K3A 號舖及一樓					-87 Ivy Street, Tai Kok Tsui, Kowloon	
		(ii)	Premises where h	ome may be operated 同上			
	as more particularly shown and described on Plan Number $_{}^{$						
	(c)		timum number of position of position in the contract of the c		ome is capable of accommodating		
3.		學上述 Nan	院舍牌照人士/公ne/Company (in E 名/公司名稱(英文 ress	·司的資料- nglish)	e is issued in respect of the above res Name / Comp on Limited 姓名 / 公司名 大眾樓地下 K3A 號舗及一樓	pany (in Chinese)	
4.	The person / company named in paragraph 3 above is authorized to operate, keep, manage or otherwise have control of a residential care home for persons with disabilities of the following type:						
5.	This licence is valid for months effective from the date of issue to cover the period from 1 June 2024 to						
6.			ce is issued subject 有下列條件-	to the following conditions —			
	Disa	This licence may be cancelled or suspended in exercise of the powers vested in me under Section 9 of the Residential Care Homes (Persons with Disabilities) Ordinance in the event of a breach of or a failure to perform any of the conditions set out in paragraph 6 above. 若有關院舍違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,本人可行使《殘疾人士院舍條例》第9條賦予本人的權力,撤銷或暫時吊銷本牌照。					
		202	24年6月1日			(已簽署)	
		Γ	Date 日期			for Director of Social Welfare Hong Kong Special Administrative Region 香港特別行政區社會福利署署長	

WARNING 始 生

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。